

MADEIRA ISLANDS Essential

No. 62 June / July 2017 • Bimonthly



JAZZ TIME

Modernity and tradition
at this year's festival

Modernidade e tradição
no festival deste ano

GOURMET

Beer and coffee taken
to the table

Cerveja e café na alta
gastronomia

ESSENTIAL

Food, fashion, culture, sport,
entertainment and much more!

Gastronomia, cultura, desporto,
entretenimento e muito mais!

June-July 2017

€1.50

00062



9 1770874 897235

Relaxing atmosphere

Designed by Shinsaku Miyamoto, the new Beatrix armchair from Ritzwell, presented at the last Milan Furniture Fair, excels in its extreme comfort, not only because of its high back but also for the combination of materials chosen for its conception. The wood, the leather and the fabrics used help elevate its level of comfort and contribute towards a laid-back and cosy decorative atmosphere. Its cushions also accommodate the body so that the weight is distributed evenly. The design doesn't go unnoticed, with its lines evoking the Scandinavian design of the 1950s.

Da autoria do designer Shinsaku Miyamoto, a nova poltrona Beatrix da Ritzwell, apresentada no último Salão Internacional do Móvel de Milão, prima pelo extremo conforto, não só devido ao seu encosto alto, mas também pela combinação de materiais escolhidos para a sua concepção. A madeira, a pele e os têxteis utilizados ajudam a elevar o seu nível de comodidade e contribuem para uma atmosfera decorativa descontraída e cosy. Também as suas almofadas acomodam o corpo de forma a que o seu peso seja distribuído uniformemente. O design não passa despercebido, com as suas linhas a fazer lembrar a decoração escandinava dos anos 50.

www.ritzwell.com



Spring mood

Inspired by the elegance of the Renaissance and the extravagant gala nights of Versailles, the new Printemps ceiling lamp from Castro Lighting presents an elegant spherical silhouette, making it inevitably the piece that stands out in any interior. The movement created by the golden leaves, which surround the light propagated by the lamp, greatly enhance the dramatic character of the piece. Particularly noteworthy is the leaf design, moulded entirely by hand.



Inspirado na elegância do Renascimento e nas extravagantes noites de gala de Versalhes, o novo candeeiro de suspensão Printemps da Castro Lighting apresenta uma elegante silhueta esférica tornando-se inevitavelmente na peça de destaque de qualquer ambiente interior.

O movimento criado pelas folhas douradas que rodeiam a luz difundida pela lâmpada elevam ao máximo o carácter dramático da peça. Destaque para o design das folhas, totalmente moldado à mão.

www.castrolighting.com



Coffee ritual

Brew is the name of the copper set from British designer Tom Dixon. Conceived to make and serve coffee, this collection comprises a cafetière, espresso cups and scoop, among other objects, and was produced from high-shine stainless steel. The designer drew inspiration from his British heritage to create this line, which is "a tribute to the mysteries of the modern-day coffee ceremony".

The collection is available at Jncquot, on Avenida da Liberdade.

Brew dá nome ao conjunto de peças em cobre do designer britânico Tom Dixon. Para servir e fazer café, esta coleção, composta por cafeteira, chávenas e colher, entre outros objetos, foi produzida a partir de aço inoxidável e possui um acabamento de alto brilho. O designer foi buscar inspiração à herança britânica para a criação desta linha, que tem como objetivo transformar o normal ritual do café "num ato mais cerimonial que merece ser realizado com reverência".

A coleção está disponível no espaço Jncquot, na Avenida da Liberdade. www.jncquot.com